

論語注疏校勘記

自卷四  
至卷五

漢書門	
四	九
一	三
三	八
四	二
冊	架
函	號
類	

內閣文庫	
漢	四
九	三
八	二
冊	架
函	號
類	

內閣文庫	
番號	漢 4938
冊數	4 ( 2 )
函號	275 110

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19

Kodak Gray Scale



© Kodak, 2007 TM: Kodak



論語注疏按勘記卷四

臣 阮元恭撰

述而第七

述而不作章

殷賢大夫

皇本。夫下有也字

但述之耳

皇本。但作祖。案筆解亦作祖

楚苦縣

十行本閩本。苦誤苦

默而識之章

默而識之

釋文出默而云。俗作嘿。五經文字云。默與嘿同。經典通為語默字

無是行於我我獨有之

皇本。作人無有是行於我我獨有之也

德之不脩章

欽定四庫全書

阮元

德之不脩學之不講聞義不能徙不善不能改皇本高麗本每句下竝有也字。又高麗本徙作從。又註爲憂下。皇本有也字。下章註之貌下同。

### 子之燕居章

子之燕居釋文出燕居云。鄭本作宴。案後漢書仇覽傳註引作宴。與鄭本合。○按宴正字。燕假借字。

### 甚矣吾衰也章

久矣吾不復夢見周公皇本高麗本。公下有也字。又釋文出不復云。本或無復字。非。案經義雜記

云。據陸氏所見本。知經無復字。乃後人援註所增。以經云久矣。吾不夢見。先時曾夢見。故註云不復夢見。復字正釋久矣字。陸氏反以無復字爲非。不審之至。

不復夢見周公十行本。公字空闕。皇本。公下有也字。

欲行其道也十行本也。字空闕。案攷文所載足利本亦無也字。

### 志於道章

故可據皇本。據下有也字。下可倚下。有之也二字。

遊於藝皇本。閩本。北監本。毛本。遊竝作游。唐石經亦作遊。○按遊俗字。

故曰遊皇本。遊下有也字。

無不由也北監本。由誤出。

寂然無體不可爲象閩本空闕二格。脫無體不三字。

一曰至德以道爲本二曰敏德以行爲本周禮師氏。作一曰至德以爲道本。二曰敏德以爲行本。此誤。

覆幬持載含容者也十行本。幬誤壽。

六藝謂禮樂射御書數也十行本。御作馭。案馭御古今字。周禮作馭。

五禮吉凶軍賓嘉也周禮保氏注軍賓作賓軍正義引注同

會意北監本會誤會

轉註指事十行本閩本北監本指作處毛本註作注○按周禮注作處事劉歆班固首象形次象事指事即象事也鄭司農作處事非也

羸不足閩本羸誤羸

自行束脩以上章

吾未嘗無誨焉釋文云魯讀誨為悔今從古

則皆教誨之皇本之下有也字

此章言已誨人不倦也北監本誨誤悔

註孔曰至誨之十行本日誤子

其以乘壺酒閩本壺誤壺

不行竟中北監本竟誤意

則有玉帛之屬北監本帛誤市

故云以上以包之也十行本上以字誤其

不憤不啓章

舉一隅皇本高麗本隅下有而示之三字案文選西京賦註引有此三字又鼂公武蜀石經考異云舉一隅下有而示之三字與李鶚本不同據此則古本當有此三字也

則不復也皇本作則吾不復也高麗本作則吾不復

乃後啟發為說之皇本作乃後啟發為之說也下教之下亦有也字

言人若不心憤憤北監本若誤芒

子食於有喪者之側章

喪者哀感皇本感作戚。下之心下。有也字。○按依說文。當作戚。从心戚聲。假借作戚。或作感。

子於是日哭章皇本高麗本。連上為一章。十行本闕。本北監本毛本。俱別為一章。案釋文。

出子於是日哭則不歌云。舊以為別章。今宜合前章。

子於是日哭皇本。日下有也字。

一日之中或哭或歌是褻於禮容皇本高麗本。脫此註。

子謂顏淵章

唯我與爾有是夫闕本北監本毛本。唯作惟。說見前。

孔子言可行則行皇本。孔子作孔安國曰。案。子當作曰。

唯我與顏淵同皇本。同下有耳字。

以為己勇皇本。勇上有有字。

亦當誰與己同皇本。誰作唯。同作俱。下此問下。徒搏下。徒涉下。並有也字。

暴虎馮河皇本高麗本。馮作憑。註同。釋文出馮河云。字亦作憑。○按說文作溯。馮。假借字。憑。俗字。

徒搏闕本。搏誤搏。疏同。

用舍隨時十行本。舍作捨。

富而可求也章

雖執鞭之士釋文。出執鞭云。或作硬音吾孟反。非也。

吾亦為之釋文云。一本作吾為之矣。

富貴不可求而得之皇本。之作者也二字。

雖執鞭之賤職皇本。無之字。

我亦為之 皇本。之下有矣字

如不可求 皇本高麗本。求下有者字

古人之道 皇本。道下有也字

若今卒辟車之為也 今本周禮註同。段玉裁過校宋本周禮。今下有時字

子之所慎章

齊 十行本。作齋。釋文云齊本或作齋。同。按古多假齊為齋

而夫子獨能慎之 皇本。無獨字。之下有也字

則慎其藥劑以治之 十行本。劑作齊。案劑。齊古字通。周禮。劑皆作齊

子在齊聞韶章

子在齊聞韶 皇本高麗本。韶下有樂字

故忽忘於肉味 皇本。無忘字。味下有也字

不圖為樂之至於斯也 釋文。出為樂云。本或作媯。音居危反。非

此齊 皇本。作此此齊也。案文選嘯賦註引王註。不圖韶之至於此此齊也。疑皇本。衍一此字

夫子為衛君乎章

後晉趙鞅納蒯賁於戚城 皇本。無城字。是也。按正義亦衍城字

輒不平 皇本。不作否

吾將問之 釋文云。一本無將字

曰古之賢人也 皇本高麗本。曰上有子字

又何怨 皇本高麗本。怨下有乎字。按左氏哀三年傳正義。史記伯夷列傳索隱文選江淹雜體詩註引竝有乎字。

疑古本如此

夷齊讓國遠去皇本。夷齊作伯夷叔齊

故問怨邪皇本。邪作乎

豈有怨乎皇本。無有字

惡行皇本。行。下有也字。又下矣字。亦作也

飯蔬食章

飯蔬食皇本。蔬。作蔬。釋文出蔬字云。本或作蔬。案說文無蔬字。新附始有之。蔬乃蔬之俗字

蔬食菜食皇本。食。下有也字。下為樂下。之有下。及下章註大過下。並同

加我數年章

加我數年史記孔子世家。加。作假。案風俗通義窮通卷。亦引作假

五十以學易釋文出學易云。魯讀易為亦。今從古。案魯論作亦。連下句讀。惠棟云外黃今高彪碑云。恬虛守

約。五十以學。此從魯論。亦字連下讀也。數。音效。約。音要

故可以無大過矣者浦鏜云。矣衍字

子所雅言章

故不可有所諱皇本。諱。下有也字。下執字下。同

臨文教學閩本北監本毛本。教。誤故

禮不背文誦浦鏜云。文。字當在禮。上

葉公問孔子於子路章

葉公問孔子於子路唐石經。避太宗諱。葉字變體作菜。後放此

食采於葉十行本。采。作菜。案攷文所載古本足利本亦作菜。周禮太宰註公卿大夫之菜邑。釋文。采。音菜

古采。菜。字通。故釋菜本作釋采



未知所以答

皇本。答下有也字

不知老之將至云爾

皇本高麗本。至下有也字

我非生而知之者章

好古敏以求之者也

皇本。以下有而字

言此者勸人學

十行本。言作善。皇本作言此者勉勸人於學也。下章註之屬下。弒父下之事下。教化

下。忍言下。並有也字

三人行章

三人行必有我師焉

唐石經皇本。三。上有我字。有作得。案釋文。出我三人行云。一本無我字。下出必

得我師焉云。本或作必有。與唐石經皇本合觀。何晏自註及邢昺疏。並云。言我三人行。即朱子集註亦云。三人同行。其一我也。當以皇本為是

故無常師

皇本。師下有也字

天生德於予章

宋司馬

皇本馬。下有黎也二字

天生德者

皇本。德下有於予二字

謂授我以聖性

皇本。性下有也字。下予何下。同

德合天地

皇本。作合德

吉無不利

皇本。吉下有而字

二三子以我為隱乎章

二三子以我為隱乎

皇本。隱下有子字

謂諸弟子

皇本。弟子下有也字。下解之下。之心下。同



聖人知廣道深 十行本深誤探

吾無行而不與二三子者 皇本行上有所字

子以四教章

四者有形質可舉以教 皇本教下有也字

聖人吾不得而見之矣章

疾世無明君 皇本君下有也字下有常下同

得見有恒者 宋石經避真宗諱恒作常後放此

亡而為有 釋文出亡而為有云亡如字一音無此舊為別章今互與前章合

子釣而不綱章

一竿釣 皇本釣下有也下著綱下宿鳥下同

為大綱以橫絕流 皇本閩本毛本綱作網案疏中竝作大綱唯十行本疏後段仍誤作大綱

釣謂鉤也 閩本鉤誤釣

用線繫鉤而取魚也 十行本閩本鉤誤釣

矰矢第 周禮司弓矢第下有矢字

蓋有不知而作之者章

時人有穿 皇本人下有多字下故云然下有也字

知之次也 高麗本無之字

如此者次於天生知之 皇本作如此次於生知之者也

言時人 十行本閩本言誤善

多見擇善而識之 十行本識作志案志識古今字

互鄉難與言章

門人怪孔子見之 皇本之作也

惡惡一何甚 皇本作惡惡何一甚也

人絜己以進與其絜也 皇本閩本北監本毛本絜並作潔註同唐石經宋石經俱作絜與十行本合廣韻十六屑云潔清也經典通用絜○按潔俗絜字

人虛己自絜而來 十行本自誤目

當與之進 皇本作當與其進之下之行下有也字

顧歎云 浦鐘云懽誤歎是也

仁遠乎哉章

行之卽是 皇本作行之則是至也

陳司敗問昭公知禮乎章

官名 皇本名下有也字下大夫下昭公下弟子下姬姓下

孔子曰知禮 皇本高麗本日上有對字

揖巫馬期而進之 皇本之作也史記弟子列傳期作旗

君取於吳爲同姓 皇本取作娶釋文出君娶云本今作取

同姓不昏 皇本昏作婚○昏婚古字通○按昏當作昏从日氏省

而君取之 皇本作而君娶吳女

諱曰孟子 皇本子下有也字下爲過下同

聖人道宏 皇本人下有智深二字

魯春秋去夫人之姓曰吳 各本去誤云



論語注疏卷四  
或从繫是古論作調也。然鄭君註周禮小宗伯引作調。大祝仍引作誅。蓋二字相混已久。

子路失指 皇本指作旨是也。下有也字。下篇名下同。

丘之禱久矣 皇本高麗本禱下有之字。

奢則不孫章

奢則不孫 皇本孫作遜。後放此。釋文出不孫云。音遜。○按依說文當作孫。論語多假孫為之。遜乃遜遁字。

俱失之 皇本之下有也字。

儉不及禮 皇本作儉則不及禮耳。

君子坦蕩蕩章

君子坦蕩蕩 釋文出蕩蕩云。魯讀坦蕩為坦湯。今從古。

寬廣貌 皇本貌下有也字。毛本貌誤貌。

多憂懼 皇本懼下有貌也二字。

子溫而厲章

子溫而厲 釋文。出子溫而厲云。一本作子曰。厲作列。皇本作君子。案此章說孔子德行。依此文為是也。案今皇本仍與今本同。不作君子。疑有脫誤。觀後子張篇君子有三變章義疏云。所以前卷云。君子溫而厲是也。則皇本此處當脫一君字。

威而不猛 皇本無而字。

泰伯第八

此篇論禮讓仁孝之德 閩本北監本毛本讓誤樂。

泰伯章

民無得而稱焉 釋文出民無得云。本亦作德。案後漢書丁鴻傳論引孔子曰。泰伯三以天下讓。民無德而

稱焉李註云。論語載孔子之言也。又引鄭元註云。三讓之美皆蔽隱不著。故人無德而稱焉。據此釋文所云作德者。乃鄭君所據之本也。然字雖作德而義仍為得。蓋德得古字通。

周太王之長子 皇本。長作太子。下有也字。

少弟季歷 皇本。弟下有日字。

故無得而稱言之者 皇本。故下有民家二字。

次弟仲雍 北監本。弟誤弟。

乃封周章弟虞仲於周之北 北監本。北誤比。

恭而無禮章

畏懼之貌 皇本。貌下有也字。下畏懼下。美者下。偷薄下。同。

君子篤於親 汗簡引古論語。篤作竺。案竺篤古今字。

絞謂絞刺也 閩本北監本毛本。上絞字誤。故謂誤為。

曾子有疾章

啓予足 說文。該離別也。从言多聲。讀若論語跂予之足。○按段玉裁云。跂當是啟誤。或曰當作啓予之足。啓猶開也。

不敢毀傷 皇本。傷下有之字。

如臨深淵 唐石經避高祖諱。淵作淵。後放此。

言此詩者 北監本毛本。言此誤此言。

喻已常戒慎 皇本。戒作誠。案誠戒古字通。

恐有所毀傷 皇本。傷下有也字。下其言下同。

乃今日後 皇本。後上有而字。

呼之者 皇本無之字

曾子有疾孟敬子問之章

魯大夫仲孫捷 皇本捷下有也字。下可用下。慢之下。於耳。以下。禮下。並同。釋文出孫捷云。本又作捷。同。

言我將死 皇本我下有且字

君子所貴乎道者三 高麗本無乎字

能濟濟蹒蹒 釋文。出蹒蹒云。本或作鏘。同。○按依說文。當作蹒。蹒。假借字。鏘。俗字。

則人不敢欺詐之 皇本詐作誕

能順而說之 皇本無之字

敬子忽大務小 皇本忽作忘

註孟敬子 閩本北監本毛本。敬。誤獻

又晉趙孟孝伯疾將死 十行本。疾作並。是也

苟欲偷生 閩本北監本。苟。誤敬

以能問於不能章

言見侵犯不報 皇本。作言見侵犯而不校之也。下顏淵下。有也字

可以託六尺之孤章

可以託六尺之孤 玉篇。人部。引作佗。案。佗。與託。古字通。經義雜記云。據玉篇所引。則論語舊是佗字。蓋從言者。以言託寄之。从人者。以人託寄之。義各不同。今以言。蓋通借字

幼少之君 皇本。幼。上有謂字。君。下有也字。下政令下。社稷。下同

大節 皇本。節。下有者字

論語注疏卷四  
三十一  
奪不可傾奪 皇本作奪者不可傾奪之也

君子人也 釋文出君子也云一本作君子人也

以周禮鄉大夫職云 閩本鄉誤卿

野自六尺以及六十有五 十行本閩本北監本五誤三

士不可以不宏毅章

強而能斷也 皇本能下有決字下遠路下有也字

言仁以為己任 十行本仁誤士

興於詩章

言脩身當先學詩 皇本詩下有也字下立身下同

包曰樂所以成性 皇本作孔安國曰性下有也字下章註不能知下同

好勇疾貧章

必將為亂 皇本亂下有也字

亦使其為亂 皇本亂下有也字又此節註作孔安國曰

如有周公之才之美章

使驕且吝 皇本使上有設字釋文出驕且吝云本亦作恠俗字

其餘不足觀也已 皇本高麗本已下有矣字是也

周公且 皇本日下有也字

故註者明之 十行本註誤註

三年學章

不易得也 皇本高麗本也下有已字

言必無也 皇本無下有及字

所以勸人學 皇本作所以勸人於學也

篤信好學章

言行當常然 皇本然下有也字。下欲去下之。兆下。同

始欲往 皇本作謂始欲往也

亂謂臣弑君子弑父 皇本作臣弑君子弑父亂也。釋文出思字云。古臣字。本今作臣。後先進篇

季子然問仲由冉求章可謂大臣與。釋文亦出思字云。古文臣字。本今作臣。案唐書所載唐天后撰字中有思字。是天后所撰字。非盡出杜撰。○錢大昕說戰國策思字。乃草書臣字之譌。

言厚於誠信而好學問也 十行本闕本。學誤樂

見其亂兆 闕本北監本毛本。兆誤邦

不居謂今欲去 十行本闕本北監本。脫去字

遇閻王 北監本毛本。王作主

不在其位章

不謀其政 皇本高麗本。政下有也字。註其職下。同

師摯之始章

魯大師之名 闕本大。作太。皇本名。下有也字

周道衰微 皇本衰。上有既字

洋洋盈耳聽而美之 皇本作洋洋乎盈耳哉聽而美也

狂而不直章

宜直 皇本直。下有也字。下之人下。謹愿下。可信下。同



怪怪慤也

皇本作怪慤慤也

我不知之

皇本作故我不知也

此章孔子疾小人之性

閩本疾誤矣

狂者進取

閩本狂誤狂

學如不及章

猶恐失之

皇本之下有耳字

巍巍乎章

美舜禹也

皇本無也字

言己不與求天下而得之

閩本北監本言作信皇本無言字之下有也字

巍巍高大之稱

皇本高上有者字稱下有也字

### 大哉堯之為君也章

唯天為大

毛本唯作惟十行本閩本北監本疏中仍作惟說見前

而行化

皇本化下有也字下之稱下巍巍下同

民無能識其名焉

皇本無其字

又著明

皇本作復著明也

### 舜有臣五人而天下治章

伯益

皇本益下有也字下十人下文母下堯號下舜號下之閒下至德下同

予有亂臣十人

唐石經臣字有註釋文出予有亂十人云本或作亂臣十人非案困學紀聞云論語釋文

予有亂十人左傳叔孫穆子亦曰武王有亂十人劉原父謂子無臣母之理然本無臣字舊說不必改攷皇疏云亂理也

武王曰我有共理天下者有十人也似亦無臣字蓋唐石經此處及左傳襄廿八年臣字皆後人據偽泰誓妄增

亂治也 皇本。治。作理。後放此

其一人 皇本。一。上有餘字

此此於周也 皇本。斯此也。下有此五字。各本並脫

比於周 皇本。周。上有此字

人才難得 皇本。人。作大

三分天下有其二 皇本。三。作參。釋文出參分云。一音三。本今作參。是古本皆作參字

周之德 皇本高麗本。無之字

天下歸周者 皇本。歸。上有之字

周武王曰 北監本。日。誤田

布種百穀之官也 浦鏗云播。誤布

臯陶字廷堅 北監本毛本。廷作庭是也

食菜於周 十行本。閩本。采作菜。○按作采。與史記世家合

以魚釣奸周西伯 十行本。奸誤好。毛本魚作漁。是也

勅知切 十行本。閩本。勅下有此三字。○案此邢昺自為音釋。或以為誤衍非也。說詳詩經按勘記

非虎非熊 北監本毛本。熊作罷。與史記合

猶湯稱殷商也 閩本北監本毛本。湯誤易

則如舜氏曰有虞 孫志祖云。如當作知

今河東大陽山西虞地是也 十行本。太作太

又命文王典治南國江漢汝墳之諸侯 鄭氏詩譜墳作旁。下同

伯謂為雍州伯也

閩本北監本毛本雍誤殷

羊容問於子思曰

十行本子誤乎北監本羊誤半

而二公治之

今孔叢子而作使

受圭瓚秬鬯之錫

十行本秬誤秬錫作賜

此諸侯為伯

今孔叢子此下有以字

故雍梁荆豫徐揚之人

十行本閩本北監本揚作楊下同○按作揚是也

禹吾無悶然矣章

孔子推禹功德之盛美

皇本無美字

言已不能復間廁其閒

皇本其閒下有也字下豐潔下祭服下八尺下同

致孝鬼神

皇本孝下有乎字

十里為成

皇本成作城後放此

豐多絜靜也

閩本北監本毛本絜作潔俗字

禹則麤惡之

十行本閩本麤作麤俗字

三夫為屋

十行本夫誤天

共治溝也

閩本北監本毛本共誤其

成中容一旬

北監本旬誤旬

緣邊十里治滄

十行本閩本十誤千

論語注疏校勘記卷四

論語注疏校勘記

卷四

臣孫同元校字

六

論語注疏按勘記卷五

臣 阮元恭撰

子罕第九

子罕言章

命者天之命也

段玉裁云此當是用董子命者天之命也

寡能及之故希言也

筆解引無也字又此注作包曰

子罕言利與命與仁

十行本罕誤希

故希言也

北監本毛本希作罕○按希字是承上文希

希罕也

北監本希誤帝

達巷黨人章

承之以謙

皇本作承以謙也

吾執御 皇本。御下有者字。

又復謙指云 十行本。指誤捐。

麻冕章

古者績麻三十升布以為之 十行本。三。誤二。升。誤斤。疏中兩三十升。升。並誤斤。

絲易成 閩本。絲誤終。

故從儉 皇本。儉下有也字。下上拜下同。

王曰 後漢書陳元傳註引作何晏注云。○按注即集解字之譌。故引下節注亦不加王曰以別之。此處不誤。

下拜然後成禮 皇本。成。上有升字。邢疏亦有升字。○按有升字。是也。後漢書注可證。

麻冕禮也今也純儉 浦鏗云。恭儉。下脫此八字。

纓屬于頰 十行本。閩本。于。誤干。

升自西階東面 閩本。西。誤兩。

大史氏右 閩本。右。誤古。北監本。氏。作是。案作是。與儀禮覲禮合。彼注云。古文是為氏也。

子絕四章

母意 十行本。毋。誤母。下放此。

故不任意 皇本。意。下有也字。下專必下。固行下同。

故不有其身 皇本。作故不自有其身也。

常人師心徇惑 北監本。徇。誤徇。

子畏於匡章

陽虎曾暴於匡 皇本。曾。作嘗。釋文出嘗暴云。本或作曾。

夫子弟子顏尅 皇本。毛本。尅。作剋。釋文出顏剋云。諸書或作顏亥。

時又與虎俱行 皇本。行。作往。

言文王雖已死 皇本。死。作沒。

此自謂其身 皇本。作此自比其身也。

故孔子自謂後死 皇本。死下有也字。下此文下。同。

言天將喪此文者 皇本。此。作斯。

其如予何者 皇本。無其字。

以害己也 皇本。以。作而。

文王既沒 十行本。文。誤三。

大宰問於子貢章

大夫官名 皇本。名。下有也字。下小藝下。多能下。同。

言天固縱大聖之德 皇本。縱。下有之字。

大宰知我乎 皇本。高麗本。我。下有者字。

牢曰子云章 朱子集注本。合前章。注疏本別為一章。

故多技藝 皇本。多。下有能字。藝。下有也字。又技。作伎。○按伎。訓與。古多假為技。藝字。

字子開一字張 浦鏜云。張。上脫子字。

吾有知乎哉章

知者言未必盡今我誠盡 皇本。知。上有言字。兩盡字下。並有也字。下有愛下。同。

有鄙夫問於我 皇本。問。上有來字。

空空如也 釋文。出空空云。鄭或作控控。

知意之知猶意言意之所知也 浦鏜云。猶意之意。當衍字。

言他人之短者 浦鏗云。短當知字誤

鳳鳥不至章

聖人受命 皇本。聖上有有字

傷不得見也 皇本。無傷字

此章言孔子傷時無明君也 十行本。無作无。下今天無此瑞同

聖人受命 浦鏗云。聖上脫云字。是也

燕含 閩本北監本毛本。含作領

飲砥柱 十行本閩本。飲誤欽

莫宿丹穴 十行本閩本。丹誤舟

子見齊衰者章

冕衣裳者 釋文出冕字云鄭本作弁。云魯讀弁為纁。今從古。鄉黨篇亦然。案說文。冕大夫以上服也。從日兔聲。纁或從糸。據此則今之作冕者。蓋魯論也

冕者冠也 皇本。冠上有冕字。下之服下。成人下。竝有也字

瞽盲也 皇本作瞽者盲者也。閩本。盲誤育。疏同

雖少必作 皇本高麗本。少下有者字

過之必趨 宋石經。趨作趨。○按。趨。趨。正俗字

此夫子哀有喪 十行本。此誤北

恤不成人也 閩本北監本毛本。脫也字

顏淵喟然歎曰章

顏淵喟然歎曰 十行本閩本歎作嘆。注疏同。○按說文歎。訓吟。嘆訓吞嘆。二字義別。此當从欠。今人多通

用之

喟歎聲

皇本作喟然歎聲也。下窮盡下。形象下。序貌下。所立下。並有也字。

忽焉在後

閩本北監本毛本焉作然。筆解亦作然。案唐石經宋石經並作焉。又列子仲尼篇史記孔子世家後漢書黃憲傳亦俱作焉。據此則十行本作焉是。今朱子集注本尚仍其誤。

言恍惚不可為形象

皇本恍惚作忽况。釋文出惚况云。本今作恍惚。

夫子循循然

案後漢書趙壹傳注引論語曰。夫子恂恂然善誘人。恂恂恭順貌。疑是鄭注。又攷孟子明堂章章指及三國志步陟傳後漢書李膺傳注俱引作恂恂。又後漢書郭太傳論林宗恂恂善導。宋書禮志載晉袁瓌疏曰。孔子恂恂道化洙泗。北魏書賈思伯傳云。接誘恂恂。曾無倦色。並用此文。俱作恂字。蓋作循者古論。作恂者魯論。鄭從魯論。故字作恂。○按翟灝之說云爾。

言夫子正以此道進勸人有所序

皇本進勸人作勸進人。又所作次序下有也字。

已竭盡我才矣

十行本盡誤蓋

則又卓然絕異

閩本異字空闕

尤不能及夫子之所立也

十行本尤作由。浦鏗云猶誤。尤案浦說是也。

子疾病章

疾甚曰病

皇本病下有也字。下之禮下禮葬下同。

故子路欲使弟子行其臣之禮也

筆解無故字。其作為毛本無也字。

少差曰闕

皇本少上有病字。闕下有也字。

言子路久有是心非今日也

皇本無久字。非下有唯字。

我寧死於弟子之手乎

皇本無於字。

就使我不得以君臣禮葬

皇本禮上有之字。



以夫子爲大夫官也 十行本官誤君

乃責之 十行本責誤貴

有美玉於斯章

韞匱而藏諸

十行本匱誤置釋文出匱字云本又作櫝二字音義皆同

求善賈而沽諸

漢石經沽作賈下同○按作沽用假借字玉篇又部及下引論語曰求善賈而沽諸未知

所據何本也

謂藏諸匱中

皇本無謂字中下有也字下之辭下同

得善賈寧肯賣之邪

皇本無肯字

我待賈者也

案白虎通商賈篇後漢書張衡傳注逸民傳注文選琴賦注並引作待價是俗字

我居而待賈

皇本有者也二字

此章言孔子藏德待用也

十行本德誤得疏美德同

故託玉以諮問也

十行本玉誤土

藏在匱中

閩本北監本毛本匱誤置

若人虛心盡禮求之

十行本盡誤蓋下盡禮同

子欲居九夷章

有九種

皇本種下有也字

君子所居則化

皇本作君子所居者皆化也

曰畎夷

按東夷列傳作畎夷

四曰滿節

浦鏗云飾誤節是也

吾自衛反魯章

吾自衛反魯皇本高麗本反下有於字

反魯哀公十一年冬皇本哀上重魯字冬下有也字下正之下同案疏中亦重魯字皇本是也

故雅頌各得其所皇本故下有日字所下有也字

胡篋之事閩本北監本毛本胡誤篋

子在川上章皇本作鄭元曰

言凡往也者如川之流皇本往下無也字流下有也字

夫不以晝夜而有舍止也十行本夫誤天

吾未見好德如好色章

故發此言皇本作故以發此言也

譬如爲山章

此勸人進於道德皇本德下有也字下善之下薄之下與之下同

我不以其功少皇本功上有見字

未見一籠十行本二字空闕毛本北監本作未成

語之而不惰者章

顏淵解皇本解上有則字案釋文亦無則字

故語之而不惰皇本無而字下之時下有也字

子謂顏淵章

包曰皇本作馬融曰

痛惜之甚皇本甚下有也字下亦然下同

孔子於後歎惜之也。北監本毛本。惜誤息。

後生可畏章

後生可畏

皇本高麗本。畏下有也字。

謂年少

皇本。少下有也字。釋文出少年云。本今作年少。

斯亦不足畏也已

皇本高麗本。已下有矣字。是也。

法語之言章

口無不順從之

皇本。不。上有所字。

能必自改之乃為貴

皇本。無之字。貴。下有也字。

謂恭孫謹敬之言

皇本。孫。作巽。言。下有也字。說者下。為貴。下同。

未足可貴

閩本北監本毛本。可作為。下同。

主忠信章

慎所主友

皇本。作慎其所主所友。

皆所以為益

皇本。益。下有者也二字。

三軍可奪帥也章

人心不一

皇本。不。作非。

可奪而取之

皇本。作可奪之而取。

衣敝緼袍章

衣敝緼袍

皇本高麗本。敝。作弊。釋文出衣弊云。本今作敝。案說文袍字下。引論語亦作弊。弊者敝之俗。說文所

無袍。下引作弊者。亦後人妄改也。

與衣狐貉者立

汗簡引古論語。貉。作狝。釋文出狐貉云。依字當作狝。案史記弟子列傳。作貉。按。狝。正字。

論語注疏

卷五

八

貉。假借字。貉。俗字。

泉著 皇本。著。下有也字。下之詩下。為善下。同。

常人之情 十行本。情。誤清。

唯其仲由也與 浦鏗云。唯其字當誤倒。

此詩邶風雄雉之篇 北監本。邶。誤耶。

謂今之新鶩 北監本。謂今字誤倒。

### 歲寒章

歲寒然後知松栢之後彫也 皇本。彫。作凋。注同。釋文出後彫。云。依字當作凋。○按釋文是也。彫。是假借字。

然後知松栢小彫傷 皇本。小。上有之字。下荀容。下有也字。

### 知者不惑章

不惑亂 皇本。亂。下有也字。

無憂患 皇本。作不憂患也。

孔安國曰無畏懼也 攷文載古本勇者不懼下。有此八字。皇本十行本。閩本。北監本。毛本。竝脫。

### 可與共學章

未必能之道 皇本。道。下有者也二字。下之極下。為遠下。竝有也字。

未必能有所立 皇本。作未必能以有所成立者也。筆解。此注作孔曰。

可與立未可與權 筆解云。正文傳寫錯倒。當云可與共學。未及說苑權謀篇。三國志魏武帝紀注。北周書宇文護傳論。竝引可與適道。未可與權。與筆解說合。○按此亦翟灝之說。

雖能有所立 筆解無能字。亦作孔曰。

唐棣之華 春秋繁露竹林篇。文選廣絕交論注。並引作棠棣。

移也 毛本。移誤移。

賦此詩者 皇本。無者字。

以言權道反而後至於大順 皇本。順下有也字。

思其人而不自見者 皇本。自作得。案邢疏。亦作得字。

未之思也 釋文。出未之云。或作未者。非。

夫何遠之有 皇本。高麗本。有下有哉字。

斯可知矣 北監本。毛本。知。作見。

似白楊 十行本。閩本。似。誤以。

江東呼夫移 北監本。呼。誤乎。

陸機云 毛本。機。作璣。璣與璣。古字通。諫釋。載堯廟碑云。據旋機之政。周公禮殿記云。旋機離常。璣並作

機。又文選。宋文皇帝元皇后哀策。又注云。璣與機同。按孫志祖。讀書勝錄。續編云。梁元帝。作同。姓名錄。兼收名之音義。通用者。有兩陸機。一吳人。字士衡。一名璣。字元恪。注本。艸者。而宋槧。爾雅疏。引艸木疏。作陸機。此二字。古人殆通借用之。與錢大昕云。當作陸璣。

### 鄉黨第十

孔子於鄉黨節 案釋文云。此篇凡一章。故此篇以分節標之。此節君在以下。毛本提行別為一節。與各本異。

溫恭之貌 皇本。作溫恭貌也。

辯也 皇本。作言辨貌。

雖辨而謹敬 閩本。北監本。毛本。謹敬。作敬謹。

和樂之貌皇本作和樂貌也。下中正之貌。作中正貌也。恭敬之貌。作恭敬貌也。威儀中適之貌。下亦有也。

君在視朝也皇本作君在者君視朝也。

君召使擯節

君召使擯釋文。出使擯云。本又作僮。亦作賓。皆同。○按。擯相之擯。當从才。从人者。乃僮禮字。釋文亦作賓者。如史記設九賓於庭。是也。

有賓客使迎之皇本之下有也字。下變色下。同。

色勃如也案說文。字。下引論語色字如也。艱。下引論語色艱如也。汗簡云。艱。見古論語。

足躩盤辟貌皇本無足躩二字。貌。下有也字。釋文出盤字云。字又作磐。○按。當作般。假借作盤。俗作磐。左右手。疑皇本是。皇本手。上有其字。案鄭注云。揖左人左其手。揖右人右其手。疑皇本是。

衣前後襜如也皇本作故衣前後則襜如也。

翼如也說文引作翼。今作翼者。翼之省文。

言端好皇本作言端正也。

鄭曰皇本高麗本。作孔安國曰。

復命白君賓已去矣皇本無君字。矣。作也。

如鳥之張翼也十行本。如。誤為。

賓不顧矣浦鏜云。矣。下脫者字。

子男則擯者二人浦鏜云。二。誤二。

其侯伯立當前侯胡下案今本周禮大行人。竝誤作前疾。唯此及詩蓼蕭正義所引不誤。說詳惠天牧禮說。

主君出直闌東南西嚮立浦鏜云西衍字毛本作主公

使末擯十行本末誤未

則主君就擯求辭浦鏜云賓誤擯

不敢自許人求詣己閩本北監本毛本詣作諸浦鏜云來誤求

上擯以至次擯浦鏜云以上脫傳字

廟中將幣三享北監本三誤二

送賓不復儀禮聘禮復作顧

### 入公門節

鞠躬如也案躬又作窮儀禮聘禮記執圭入門鞠躬焉如恐失之釋文作窮云劉音弓本亦作躬羣經音辨云鞠躬容謹也鄭康成說禮孔子之執圭鞠躬如也是鄭陸所據本作窮但字雖作窮讀仍如躬蓋鞠躬本雙聲字史漢中

屢見之史記韓長孺傳贊云壺遂之內廉行修斯鞠躬君子也太史公自序云敦厚慈孝訥於言敏於行務在鞠躬君子長者漢書馮奉世傳贊鞠躬履方擇地而行鞠躬字鄉黨凡三見皆訓謹敬貌蓋鞠躬同見母猶踧踖同精母皆雙聲字也

斂身皇本身下有也字下門限下空位下同

沒階趨進釋文出沒階趨云一本作沒階趨進誤也案經義雜記云集注引陸氏曰趨下本無進字俗本有之誤案史記孔子世家作沒階趨進儀禮聘禮注引論語同曲禮帷薄之外不趨正義儀禮士相見禮疏引並有進字然則自兩漢以至唐初皆作沒階趨進趨進者趨前之謂也進字不作入字解舊有此字非誤孫志祖云說文引此文亦有進字見辵部趨字注

下盡階皇本階下有也字下過位下同

闕門限也十行本限誤恨

攝齊升堂

十行本升誤知

以先時屏氣

十行本屏誤屏不成字

秩謂之闕

各本秩竝誤秩

對衣則上曰衣

孫志祖云對衣當作對文

執圭節

為君使聘問鄰國

皇本使下有以字

敬慎之至

皇本至下有也字

下如授

釋文出下如云魯讀下為趨今從古

授玉宜敬

十行本玉誤王疏同皇本敬下有也字下忌禮下踵禮下庭實下色和下同

既聘而享用圭璧

十行本璧誤壁皇本重享字

記為君使聘問鄰國之禮容也

十行本使誤德

故顏色愉愉然和說也

閩本北監本毛本說作悅

大宗伯云

十行本閩本太誤太

文有麤縵耳

十行本閩本麤作麤俗字

凡圭廣三寸

閩本北監本毛本三誤二

左右各半寸

各本各竝誤瓊毛本作寸半○按禮記雜記下亦作左右各寸半

外有肉

十行本閩本肉誤玉

皆朝於王

十行本王誤玉下執龜玉玉又誤王

則云朝覲宗遇會同於王

毛本王誤玉

瑑圭璋八寸

閩本瑑誤琢



案觀禮侯氏既見王 各本。王。竝誤正

丹漆絲纒竹箭也 闕本北監本。丹。誤用

大饗其王事與 闕本。饗。誤嚮

示和也 闕本。示。誤是

以鍾次之 北監本毛本。鍾。作鐘

卿將公事 今儀禮聘禮注。卿作鄉

君子不以紺緌飾節

一入曰緌 案。緌。乃。緌。字。之。誤。錢大昕。答。問。云。爾雅。一。染。謂。緣。注。云。小。祥。練。冠。練。中。衣。以。黃。為。內。緌。為。飾。即。孔。所。云。三。年。練。以。飾。衣。者。也。然。則。孔。本。經。注。皆。當。作。緌。不。作。緌。矣。攷。王。記。鍾。氏。三。入。為。纁。五。入。為。緌。注。謂。染。纁。者。三。入。而。成。又。再。染。以。黑。則。為。緌。緌。今。禮。俗。文。作。爵。言。如。爵。頭。色。也。先。鄭。

司農。以。論。語。君。子。不。以。紺。緌。飾。節。證。五。入。為。緌。之。文。則。先。鄭。所。受。論。語。本。作。緌。與。孔。本。異。也。自。集。解。采。孔。氏。說。而。經。文。仍。從。緌。字。又。改。注。文。之。緌。亦。為。緌。而。二。文。相。亂。邢。氏。知。孔。讀。緌。為。緌。又。云。一。入。曰。緌。未。知。出。何。書。此。知。二。五。而。不。知。十。也。

不以爲領袖緣也 釋文。出領。衷。云。字。亦。作。袖。俗。字。也。

齊服盛色 皇本。齊。作。齋。下。同。釋文。出。齊。服。云。本。又。作。齋。是。正。字。

以爲飾衣 皇本。無。衣。字。下。齊。服。下。上。衣。下。主。溫。下。作。事。下。賓。客。下。弁。服。下。浴。衣。下。竝。有。也。字。

故皆不以爲飾衣 皇本。無。為。字。衣。下。有。也。字。

私居服 皇本。無。服。字。

非公會之服 皇本。服。下。有。者。也。二。字。

當暑袵絺綌 皇本。袵。作。緌。唐。石。經。作。絺。釋文。出。袵。字。云。本。又。作。袵。單。也。五。經。文。字。云。袵。論。語。作。絺。禮。記。作。振。

論語注疏卷之五

廣韻十六軫云。紵單衣。或作縗。又文選聖主得賢臣。頌注。亦引作紵。說文訓紵為元服。並無單衣之訓。○按段玉裁云。曲禮引論語作紵。孔安國曰。暑則單服。玉藻振絺絺。不入公門。鄭云。振讀為紵。紵。禪也。是紵為正字。振。紵為假借字。縗。俗字。說文。紵。元服。據曲禮玉藻注。當云。紵。禪也。

必表而出之 皇本無之字。注同

素衣麕裘

案釋文云。麕。鹿子也。則字當作麕。說文麕。鹿子也。麕。後麕。獸也。兩字義別。然古書多通用。據禮記玉藻。麕裘。青紵。衰。注。儀禮聘禮。禘降立注。鄭君俱引素衣麕裘。是鄭所見本作麕。與說文合。○按兒聲弭聲。古音同部。

褻裘長短右袂

十行本閩本北監本毛本。並連上為一節。皇節注。又加孔安國曰四字。說文引褻裘長。作結衣長。

相稱也 十行本。相誤目

今之被也 皇本無之字

狐貉之厚以居

說文。引貉作貉。是也。說見前

無所不佩

釋文出不佩云。字或從王旁。是俗字

故不相弔也

皇本。吉凶異服。下有此五字。各本俱脫

齊必有明衣

釋文出齊必云。本或作齋

但言紅紫

閩本。但誤但

故用素衣以謁之

浦鏗云。上當脫麕裘白三字

作事便也

閩本北監本毛本。作便作事也

居喪無飾

閩本北監本毛本。喪。誤家

再染謂之窺

十行本閩本。窺。誤窺。案爾雅釋器。窺作窺。五經文字云。窺與窺同。○按作窺。假借字

紺帛深青揚赤色

各本。揚。並誤揚

諸侯朝服以日視朝於內朝 毛本於誤為

又與元冠相配 十行本闕本。又誤文

亦素衣麤裘 闕本北監本毛本麤作麤

又臘祭先祖五祀 闕本北監本臘誤蠟

素服以送終 禮郊特牲終下有也字

唯喪則否 禮玉藻無則字

要在縫半下 禮深衣無在字

吉主元 十行本主誤王

吉凶異服 闕本北監本○上有也字。毛本無○案注本無也字。十行本是

以素為常 浦鏗云裳誤常。案浦說非也。說文常下幫也。常或从衣。今裳行而常廢矣

其色象焉 北監本焉誤馬

齊必變食節

改常饌 皇本。作改常食也。下常處下之節下。中時下。過飽下。神惠下。祭肉下之餘下。必敬下。竝有也字

膾不厭細 釋文。出膾字云。又作膾。非也

臭味變 皇本。臭作鼻。俗字。下放此。又變下有也字

魚餒而肉敗 釋文。出魚餒云。說文云。魚敗曰餒。本又作餒。字俗字。書同。按說文作餒。从食委聲。餒餒。古今字。餒

魚敗曰餒 皇本。餒下有也字。又此注作孔安國曰。案史記

不使勝食氣 說文。引氣作既。案禮中庸。既廩稱事。鄭君注。既

程瑤田通藝錄曰。論語不使勝食氣。說文氣作既。釋之曰。小食也。引論語以證之。蓋古文氣息字作氣。加米則為氣稟字。論語注疏卷五

與既字相通。然後世於氣字。無不讀作氣息者。不有說文。則論語食氣二字。難通其義矣。

不撤薑食 案石經考文提要。引宋本九經。撤作徹。說文無撤字。撤乃徹之俗字。

齊禁薰物 北監本毛本。薰作葷。疏同。釋文出焮字云。本或作葷。同。本今作薰。○按。葷。古多作薰。或作焮。

薑辛而不臭故不去 皇本。臭作薰。去。下有也字。

得牲體 毛本。體作醴。

歸則班賜 皇本。則下有以字。北監本。班作頒。

雖疏食菜羹 皇本。十行本。疏作蔬。

瓜祭 皇本。瓜作菰。釋文出瓜祭云。魯讀瓜為必。今從古。○按。菰。俗字。

嚴敬貌 皇本。貌下有也字。下章注。後出下同。

是褻慢鬼神之餘也 閩本。褻誤褻。不成字。

雖蔬食菜羹 毛本。蔬作疏。

唯水漿不祭 十行本。閩本。不誤之。

鄉人儺節

鄉人儺 釋文出人儺云。魯讀為獻。今從古。案郊特牲。汁獻。說於醴酒注。獻讀當為莎。齊人語聲之誤也。此讀儺為獻。亦聲近之誤。

朝服而立於阼階 釋文出於阼云。本或作於阼階。案釋文是。古本無階字。經義雜記云。此階字。蓋因注。

誤衍。禮記郊特牲。鄉人禘。孔子朝服立于阼。注。禘或為儺。知禮記文與論語同。亦無階字。

驅逐疫鬼 皇本。鬼下有也字。

故朝服而立於廟之阼階 皇本。無而字於字。階下有也字。

儺索室驅逐疫鬼也 十行本。儺作難。是正字。儺乃假借字。

問人於他邦節

敬也 皇本。作敬之也。

康子饋藥節

拜而受之

釋文。出拜而受之云。一本或無而之。二字。

饋孔子藥

皇本。作遺孔子藥也。釋文。出遺孔云。唯季反。本。今無此字。按廣雅釋詁三。饋遺也。饋遺俱从貴。聲義本相通。

故不敢嘗

皇本。無敢字。

廢焚節

廢焚

唐石經如此。十行本作廢。與釋文同。閩本北監本毛本。作廢。大誤。

重人賤畜

皇本。畜下有也字。

自君之朝來歸

皇本。君作魯。歸下有也字。

君賜食節

乃以班賜

閩本北監本毛本。班作頒。皇本。賜下有也字。○按頒。假借字。

君賜腥

釋文。出賜腥云。說文字林。竝作牲。案五經文字云。腥。腥上。先丁反。下。先定反。今經典通用腥為牲。並先丁反。

薦其先祖

皇本。重薦字。祖下有也字。

君賜生

釋文。出賜生云。魯讀生為牲。今從古。

若為君嘗食然

皇本。君作先。然下有也字。釋文。出若為嘗。食然云。一本作若為君嘗食然。

又先須君命之祭

北監本。先。誤光。

疾君視之節

加朝服拖紳唐石經。拖作拖。釋文出拖字云。本或作拖。○按說文引朝服拖紳。即雜記云。申加大帶於上。是也。拖拖即手部。拖字許所據作拖。是假借拖為拖也。此在引經說假借之例。聞諸段玉裁云。  
夫子疾皇本。疾下有也字。下大帶下。見君下。同。

君命召節

急趨君命行出而車駕隨之皇本。命下有也字。行出作出行。車下有既字。

入太廟節

入太廟唐石經。皇本。太作大。釋文出大廟云。音太。

鄭元曰為君助祭也大廟周公廟也皇本有此註。各本並脫。

廟中禮儀祭器閩本北監本毛本儀誤義。

朋友死節

重朋友之恩皇本。恩下有也字。

言無親昵皇本。作無親昵也。

朋友之饋節

不拜者有通財之義皇本。無者字。義下有也字。

寢不尸節

偃卧四體布展手足似死人皇本。偃上有不字。人下有也字。下難久下。同。

居不容唐石經。容作客。釋文出居不容云。苦百反。本或作容。羊凶反。案唐石經作客字。不誤。經義雜記云。居不容。

言居家不以客禮自處。集解載孔注云。為室家之敬難久。謂因一家之人難久以客禮敬已也。耶疏云。不為容儀。夫君子物各有儀。豈因私居廢乎。是當從陸氏作客。段玉裁曰。居不容者。嫌其主之類於賓也。寢不尸。惡其生之同於死也。

見齊衰者節

見齊衰者 皇本高麗本見上有子字

素親狎 皇本作素相親狎也。下相見下。衣物下。之怒下。為烈下。並有也字。

必當以貌禮之 閩本北監本毛本。貌禮作禮貌。皇本之作也。案皇本作貌禮。邢疏亦作貌禮。十行本

凶服送死之衣服 皇本。凶服下有者字。衣服下有也字。毛本作衣物。正義同。按皇本亦作衣物。服字非也。

負版者持邦國之圖籍 皇本。無者字。籍下有者也。二字

敬主人之親饋 十行本。主誤王。皇本。饋下有也字。

宋華弱與樂轡 十行本。閩本。宋誤朱。毛本。轡誤輿。

版是戶籍圖也 今周禮小宰注。無是字。圖下有地圖一字。

### 升車節

必正立執綏所以為安 皇本。無必字。安下有也字。

車中不內顧 釋文。出車中不內顧云。魯讀車中內顧。今從古也。案魯論古論雖所傳不同。然究以無不字為是。盧文弨鍾山札記云。文選東京賦云。夫君人者。黻纁垂耳。車中內顧。李善引魯論及崔駰車左銘。正位受綏。車中內顧。以為注。又漢書成帝紀贊云。升車正立。不內顧。不疾言。不親指。顏師古注云。今論語云。車中內顧。不疾言。不親指。內顧者。說者以為前視。不過衡軛。旁視。不過騎轂。與此不同。然則師古所見之論語。亦無不字。說者云云。乃包咸注。是包亦依魯論為說也。惟集解既從古論。而又采包注以附之。不知者并增不字。誤益誤矣。

車中不內顧者 皇本。車作輿。閩本北監本毛本。作居。釋文出輿中云。一本作車中。

前視不過衡軛 皇本。軛作柅。下有也字。

傍視不過騎轂 皇本。傍作旁。轂下有也字。下節注中下。止下同。

曰山梁雌雉節

時哉釋文出時哉云一本作時哉時哉案皇邢兩疏文義俱不當重時哉又攷後漢書班固傳注太平御覽九百十七並引此文時哉二字亦不重

子路供之皇本作供注同釋文出共之云本又作供案共供古字通

三嗅而作玉篇嗅下引作三嗅而作案說文止有嗅字嗅乃嗅之俗字

而人不得其時皇本無其字

非本意皇本非下有其字案筆解引此注作周曰

故三嗅而作作起也皇本無二作字

見雌雉飲啄得所故歎曰閩本北監本毛本作見雌雉飲啄得其所歎曰

論語注疏校勘記卷五

孫同元校字





